

- D 06-003 Addendum 1 bij NBN D 06-003 (1e uitg.) : Ketels voor centrale verwarming voor gasvorming brandstoffen uitgerust met ventilatorbrander (1e uitg.)
- D 06-004 Addendum 1 bij NBN D 06-004 (1e uitg.) : Ketels voor centrale verwarming voor vloeibare brandstoffen (1e uitg.)
- P 21-001 Courant gebruikte aluminiumsoorten en aluminiumlegeringen voor bewerkte produkten (2e uitg.)
- T 52-079 Aardolieprodukten en koolwaterstofoplosmiddelen — Bepaling van het anilinepunt en van het gemengd anilinepunt (4e uitg.)

**Art. 2.** Norm NBN P 21-001, 2e uitgave, vervangt NBN 437, 1e uitgave, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 28 januari 1959.

Norm NBN T 52-079, 4e uitgave vervangt NBN T 52-079, 3e uitgave, geregistreerd op 5 april 1979.

**Art. 3.** De in het artikel één vermelde normen kunnen geraadpleegd worden bij het Belgisch Instituut voor normalisatie, Brabantsesteenweg 29, 1040 Brussel, waar zij te koop zijn.

**Art. 4.** De volgende bekrachtigingen worden ingetrokken :  
Norm NBN 330, 1e uitgave, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1961.

Normes NBN 330-27, NBN 330-28, NBN 330-30, NBN 330-31, NBN 330-32, 1e uitgaven, bekrachtigd bij koninklijk besluit van 2 februari 1966.

**Art. 5.** Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 december 1985.

### BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
De Minister van Economische Zaken,  
Ph. MAYSTADT

N. 86 — 55

**3 JANUARI 1986.** — Ministerieel besluit tot vaststelling van de voorwaarden waaronder automatische oorlogsvuurwapens en verweerwapens in de categorie van jacht- of sportwapens worden ingedeeld

De Minister van Economisch Zaken,

Gelet op de wet van 3 januari 1933 op het vervaardigen van, de handel in en het dragen van wapens en op de handel in munitie inzonderheid op artikel 3, vijfde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juni 1984 betreffende de indeling van sommige oorlogs- of verweerwapens die wijzigingen hebben ondergaan, inzonderheid op artikel 1, tweede lid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Besluit :

**Artikel 1.** De bijzondere voorschriften bedoeld in artikel 1, 2<sup>o</sup> en 3<sup>o</sup>, van het koninklijk besluit van 20 juni 1984 betreffende de indeling van sommige oorlogs- of verweerwapens die wijzigingen hebben ondergaan, zijn :

1. Voor automatische wapens :

a) loop :

Wegneming van de kamerwand over zijn gehele lengte en over 180 graden.

Volledig en onherroepelijk toestoppen van de loop, door middel van een geharde stalen staaf, een uiteinde ervan gelijk met de monding van de loop.

b) grendel :

Wegneming van het slagpinhuis, het slagpingat en de voedingsbanen door de grendel over zijn gehele lengte dwars te snijden.

c) karkas :

Verlenging van het uitwerpvenster over de ganse lengte van het karkas. In geval het uitwerpvenster ontbreekt, zal een opening van minstens 1 cm hoogte over de ganse lengte van de zijwand aangebracht worden.

- D 06-003 Addendum 1 à NBN D 06-003 (1e éd.) : Chaudières de chauffage central à combustibles gazeux à brûleur à air soufflé (1e éd.)
- D 06-004 Addendum 1 à NBN D 06-004 (1e éd.) : Chaudières de chauffage central à combustibles liquides (1e éd.)
- P 21-001 Aluminiums et alliages d'aluminium d'usage courant pour produits borroyés (2e éd.)
- T 52-079 Produits pétroliers et solvants hydrocarbonés — Détermination du point d'aniline et du point d'aniline en mélange (4e éd.)

**Art. 2.** La norme NBN P 21-001, 2e édition, remplace NBN 437, 1e édition, homologuée par l'arrêté royal du 28 janvier 1959.

La norme T 52-079, 4e édition, remplace NBN T 52-079, 3e édition, enregistrée le 5 avril 1979.

**Art. 3.** Les normes énumérées à l'article 1er, peuvent être consultées à l'Institut belge de normalisation, avenue de la Brabantonne 29, 1040 Bruxelles, où elles sont en vente.

**Art. 4.** Les homologations suivantes cessent de sortir leur effet :  
La norme NBN 330, 1e décision, homologuée par l'arrêté royal du 19 janvier 1961.

Les normes NBN 330-27, NBN 330-28, NBN 330-30, NBN 330-31, NBN 330-32, les éditions, homologuées par l'arrêté royal du 2 février 1966.

**Art. 5.** Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 décembre 1985.

### BAUDOIN

Par le Roi :  
Le Ministre des Affaires économiques,  
Ph. MAYSTADT

F. 86 — 55

**3 JANVIER 1986.** — Arrêté ministériel fixant les conditions auxquelles les armes à feu de guerre automatiques et les armes de défense sont classées dans la catégorie des armes de chasse ou de sport

Le Ministre des Affaires économiques,

Vu la loi du 3 janvier 1933 relative à la fabrication, au commerce et au port des armes et au commerce des munitions, notamment l'article 3, alinéa 5;

Vu l'arrêté royal du 20 juin 1984 relatif au classement de certaines armes de guerre ou de défense qui ont subi des modifications, notamment l'article 1er, alinéa 2;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Arrêté :

**Article 1er.** Les dispositions particulières visées à l'article 1er, 2<sup>o</sup> et 3<sup>o</sup>, de l'arrêté royal du 20 juin 1984 relatif au classement de certaines armes de guerre ou de défense qui ont subi des modifications, sont les suivantes :

1. Pour les armes automatiques :

a) le canon :

Suppression des parois de la chambre sur toute la longueur de celle-ci, et ce, sur 180 degrés.

Bouchage complet et irréversible du canon au moyen d'une tige en acier trempé, une des extrémités de celle-ci étant au ras de la bouche du canon.

b) le verrou :

Suppression du logement du percuteur, de sa lumière et des rampes d'alimentation en coupant le verrou en biais sur toute sa longueur.

c) la carcasse :

Prolongation de la fenêtre d'éjection sur toute la longueur de la carcasse. En cas d'absence de fenêtre d'éjection, une ouverture d'au moins 1 cm de hauteur sera pratiquée sur toute la longueur d'une des faces latérales.

Na het nazicht van deze operaties uitgevoerd op alle bovengenoemde onderdelen, zal het wapen weer in elkaar gezet worden, en alle onderdelen zullen aan elkaar worden bevestigd door middel van een las, waarna het wapen opnieuw aan de Proefbank zal voorgelegd worden.

## 2. Voor de pistolen :

### a) loop :

Verwijderen van de kamerwand over haar ganse lengte op 180°. Wanneer het wapen een uitwerpvenster vertoont dient het verwijderen van de kamerwand aan de tegenovergestelde zijde van het uitwerpvenster te gebeuren.

Volledig en onherroepelijk toestoppen van de loop, door middel van een geharde stalen staaf, een uiteinde ervan gelijk met de monding van de loop.

### b) het sluitstuk :

Wegneming van het vergrendelingsstelsel wanneer dit deel uitmaakt van het sluitstuk.

Wegneming van het slagpinhuis en van de slagpinmondning.

### c) het karkas :

Verwijdering van de nok en wegneming van de geleiders van het sluitstuk.

Na het nazicht van deze operaties uitgevoerd op alle bovengenoemde onderdelen, zal het wapen weer in elkaar gezet worden, en alle onderdelen zullen aan elkaar worden bevestigd door middel van een las, waarna het wapen opnieuw aan de Proefbank zal voorgelegd worden.

## 3. Voor de revolvers :

### a) loop :

Wegneming van de kamerwand vanaf de achtersectie over een lengte welke minstens gelijk is aan deze van de patroonhouder en over 180 graden.

Volledig en onherroepelijk toestoppen van de loop, door middel van een geharde stalen staaf, een uiteinde ervan gelijk met de monding van de loop.

### b) patroonhouder :

Afschaffing van één kamerwand op twee.

### c) de slagpin :

Verwijdering van de slagpin.

Na nazicht van de op alle bovengenoemde onderdelen uitgevoerde operaties, zullen loop en patroonhouder door middel van een las aan het karkas bevestigd worden. Het wapen zal nadien opnieuw aan de Proefbank voorgelegd worden.

4. Indien één of meerdere operaties vermeld onder punten 1 tot 3 onmogelijk op bepaalde wapentypes kunnen verricht worden deelt de Minister van Economische Zaken aan de Directeur van de Proefbank voor Vuurwapens mede welke bijzondere operaties daarop moeten uitgevoerd worden.

**Art. 2.** Het ministerieel besluit van 24 juli 1984 houdende omschrijving van operaties welke automatische oorlogsvuurwapens en verweerwapens moeten ondergaan wordt ingetrokken.

**Art. 3.** Blijven ingedeeld in de categorie van jacht- of sportwapens, de wapens bedoeld in artikel 1, 2° en 3° van voornoemd koninklijk besluit van 20 juni 1984, die de wijzigingen hebben ondergaan voorgeschreven bij voornoemd ministerieel besluit van 24 juli 1984 en op dewelke het merk werd aangebracht, bedoeld in artikel 1 van voornoemd koninklijk besluit van 20 juni 1984, vóór de inwerkingtreding van dit besluit.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 3 januari 1986.

PH. MAYSTADT.

Après le contrôle des opérations effectuées sur chacune des pièces mentionnées ci-dessus, l'arme sera remontée, toutes les pièces étant cette fois rendues solidaires l'une de l'autre par soudure et ensuite représentée au contrôle du Banc d'Épreuves.

## 2. Pour les pistolets :

### a) canon :

Suppression des parois de la chambre sur toute la longueur de celle-ci et ce, sur 180°. Lorsque l'arme possède une fenêtre d'éjection, la suppression des parois se fera du côté opposé à la fenêtre d'éjection.

Bouchage complet et irréversible du canon au moyen d'une tige en acier trempé, une extrémité de celle-ci étant au ras de la bouche du canon.

### b) la glissière :

Suppression du système de verrouillage lorsque celui-ci fait partie de la glissière.

Suppression du logement et de la lumière du percuteur.

### c) la carcasse :

Suppression de la came et suppression des guides de glissière.

Après le contrôle des opérations effectuées sur chacune des pièces mentionnées ci-dessus, l'arme sera remontée, toutes les pièces étant cette fois rendues solidaires l'une de l'autre par soudure, et ensuite représentée au contrôle du Banc d'Épreuve.

## 3. Pour les revolvers :

### a) le canon :

Suppression des parois du canon à partir de la tranche arrière sur une longueur au moins égale à celle du barillet et ce, sur 180°.

Bouchage complet et irréversible du canon au moyen d'une tige en acier trempé, une des extrémités de celle-ci étant au ras de la bouche du canon.

### b) le barillet :

Suppression d'une paroi sur deux de chaque chambre.

### c) le percuteur :

Suppression du percuteur.

Après le contrôle des opérations effectuées sur chacune des pièces mentionnées ci-dessus, le canon et le barillet seront rendus solidaires de la carcasse par soudure. L'arme sera ensuite représentée au contrôle du Banc d'Épreuve.

4. Lorsque une ou plusieurs des opérations visées sous les points 1 à 3 sont impossibles à effectuer sur certains types d'armes, le Ministre des Affaires économiques communique au directeur du Banc d'Épreuves des armes à feu les opérations particulières à exécuter.

**Art. 2.** L'arrêté ministériel du 24 juillet 1984 déterminant les opérations à effectuer sur les armes à feu de guerre automatiques et sur les armes de défense est rapporté.

**Art. 3.** Restent classées dans la catégorie des armes de chasse ou de sport, les armes visées à l'article 1er, 2° et 3° de l'arrêté royal du 20 juin 1984 précité, qui ont subi les modifications prescrites par l'arrêté ministériel du 24 juillet 1984 précité et se sont vu apposer le poinçon prévu à l'article 1er dudit arrêté royal du 20 juin 1984, avant l'entrée en vigueur du présent arrêté.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 3 janvier 1986.

PH. MAYSTADT.